

# Sushi

寿司

# Benizuwai Crab

紅ズワイガニ



日本海グルメツアー

Gourmet Tours Sea of Japan

# ITOIGAWA SEAFOOD SHUTTLE BUS

糸魚川シーフードシャトルバス

刺身

# Sashimi

あんこう

# Monkfish & Ankimo

糸魚川ブラック焼きそば  
Itoigawa Black Yakisoba

南蛮えび  
Nanban Shrimp

海鮮丼  
Seafood Rice Bowls

## Don't miss this opportunity to try the best seafood ever!

Seafood is considered by many to be the heart of Japanese cuisine. No matter what cooking method you use, even raw, seafood tastes great! Itoigawa City is located on the Sea of Japan just one hour by car from Hakuba. Itoigawa's fishermen, farmers, sake brewers and gourmet chefs never fail to serve you with the freshest and very best seafood.



# Local Craft Sake

## Schedule 2017 運行日/2017年

January 5th, 11th, 12th, 13th, 18th, 19th, 20th, 25th, 26th, 27th  
February 1st, 2nd

1 January							2 February						
Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat	Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat
1	2	3	4	5	6	7				1	2	3	4
8	9	10	11	12	13	14	5	6	7	8	9	10	11
15	16	17	18	19	20	21	12	13	14	15	16	17	18
22	23	24	25	26	27	28	19	20	21	22	23	24	25
29	30	31					26	27	28				

HAKUBA	Departure	17:00	Hakuba Tokyu Hotel	白馬東急ホテル/発
↓	Departure	17:10	Happono Information Center	ハッポンフォーメーションセンター/発
ITOIGAWA	Departure	17:15	Hakuba Sanroku Tours	白馬山麓ツアーズ/発
↓	Departure	17:35	Minami-Otari Station	南小谷駅/発
	Arrival	18:30	Itoigawa Station	糸魚川駅/着
ITOIGAWA	Departure	21:30	Itoigawa Station	糸魚川駅/着
↓	Departure	22:25	Minami-Otari Station	南小谷駅/着
HAKUBA	Departure	22:35	Hakuba Sanroku Tours	白馬山麓ツアーズ/発
↓	Departure	22:40	Happono Information Center	ハッポンフォーメーションセンター/発
	Arrival	22:50	Hakuba Tokyu Hotel	白馬東急ホテル/発

## Fares

One Way 500yen Round Trip 1,000yen

乗車料金/片道500円(往復1,000円)

## Booking Request

Advance reservation required due to limited seats available. Please make reservation for this service through the following contact.

申込方法 完全予約制となっております。お電話にて下記までご予約ください。定員になり次第締め切りとなります。

## Contact Us

☎ 0261-72-6900  
HAKUBA SANROKU TOURS

日本人のみならずも乗車できます。日本人のみならずも、ぜひ糸魚川の日本海新鮮グルメをご堪能ください。

Presented by Itoigawa Seafood Shuttle Bus Executive Committee  
Under the auspice of Itoigawa City, Niigata Prefectural Itoigawa Regional Promotion Bureau and Itoigawa Junior Chamber International  
Assisted by Itoigawa Tourist Association, Hakuba Village, Tourism Commission of Hakuba Village  
Assisted by Itoigawa International Support Association, Itoigawa Town Center  
Special Assistance from SAN-AI TRAVEL SERVICE CO., LTD and HAKUBA SANROKU TOURS



# ITOIGAWA SEAFOOD SHUTTLE BUS



Gourmet Tours Sea of Japan

日本海グルメツアー

糸魚川シーフードシャトルバス

**1 Shino** 寿司割烹 志乃 Sushi

¥3,000~¥5,000 /person (+Tax)

Try our wide range of fresh fish typical of Itoigawa!

TEL 025-552-4085  
Hours 11:00~14:00, 16:30~21:00  
Closed Monday

**2 Ten-anmon** 焼肉 天安門 Korean Barbecue

¥4,000~¥6,000 /person (+Tax)

Black "Wagyu Beef" with our original sauce.

TEL 025-552-8898  
Hours 17:30~0:30 (L.O 0:00)  
Closed Monday

**3 Asuka** 海鮮料理 あすか Japanese-Style Bar

¥2,500~ /person (+Tax)

Fresh sashimi caught and prepared by the chef.

TEL 025-552-2005  
Hours 18:00~23:30  
Closed Sunday

**4 Genbei** 居酒屋 源兵衛 Japanese-Style Bar

¥3,000~¥5,000 /person (+Tax)

We offer fresh fish including sashimi, shrimp tempura and cod stew.

TEL 025-552-5932  
Hours 11:00~13:30, 17:00~21:00  
Closed Sunday

**5 Tokusaikou** 海のダイニング 徳栄光 Japanese-Style Bar

¥3,000~¥4,000 /person (+Tax)

Enjoy seasonal seafood found only in Itoigawa!

TEL 025-552-3751  
Hours 17:00~23:00 (L.O 22:30)  
Closed occasionally

**6 Taki** 居酒屋 多喜 Japanese-Style Bar

¥3,000~¥5,000 /person (+Tax)

Warm up in winter with oden, blowfish, sashimi and Japanese omelette.

TEL 025-553-0131  
Hours 18:00~23:00  
Closed Sunday

**7 Tsurukiya** 鶴来家 Japanese Restaurant

¥4,500~ /person (+Tax)

Enjoy "Kaiseki" in a luxury room with 200 years of history.

TEL 025-552-2233  
Hours 11:30~14:30, 17:30~21:30  
Closed occasionally

**8 CAPRINO** パブ・レストラン カプリノ Pub Restaurant

¥3,000~¥6,000 /person (+Tax)

Enjoy a variety of Italian dishes and cocktails.

TEL 025-552-4855  
Hours 18:00~2:00  
Closed Monday

**9 Sushihiro** すし廣 SUSHI

¥3,000~¥5,000 /person (+Tax)

We have been serving delicious sushi for 50 years!

TEL 025-552-0821  
Hours 11:00~14:00, 17:00~22:00  
Closed occasionally

**10 Rakuraku** 漁師の店 楽々 Japanese-Style Bar

¥4,000~¥5,000 /person (+Tax)

We take pride in our seafood and local sake.

TEL 025-552-1167  
Hours 17:00~24:00 (Subject to change according to reservations)  
Closed Sunday (Irregular holidays by situation)

**11 Okesa** 漁師の店 おけさ Japanese-Style Bar & Grill

¥3,000~¥5,000 /person (+Tax)

Run by a fisherman, we pride ourselves in fresh fish.

TEL 025-552-0664  
Hours 18:00~1:00  
Closed Monday

**12 Trattoria Bambino** トラットリア バンビーノ Italian

¥2,500~ /person (+Tax)

Itoigawa seafood Italian, wood fire pizza & grill.

TEL 025-553-1870 Hours 17:30~0:00 (L.O) until 1:00 (L.O) on Fridays, Saturdays, and the days before National Holidays  
Closed Monday 18:00~ English-speaking staff available

**13 Kurohime** 焼酎 くらひめ Japanese-Style Bar

¥1,000~¥6,000 /person (+Tax)

The best local sake, local fish & local food.

TEL 025-552-0300  
Hours 11:00~13:30 (L.O), 17:00~22:30 (L.O)  
Closed Tuesday

**14 Tsurumaru** 居酒屋 つるまる Japanese-Style Bar

¥3,000~¥4,500 /person (+Tax)

Meat, fish, vegetables! Taste Niigata!

TEL 025-552-5851  
Hours 17:00~2:00 (L.O)  
Closed occasionally

**15 Shigezushi** 江戸前 重寿司 Sushi

¥3,000~ /person (+Tax)

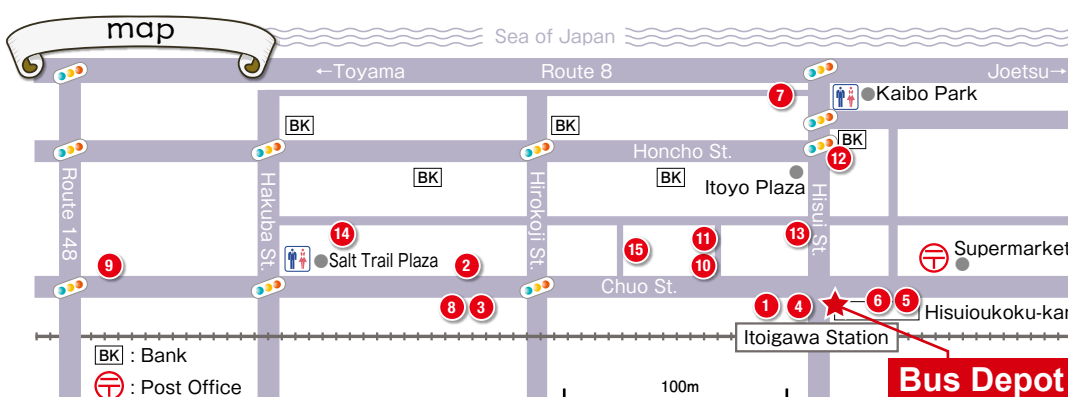
Pride, confidence, flavor, skill. Delicious sushi, delicious sake.

TEL 025-552-0098  
Hours 11:30~23:00  
Closed Tuesday

**[Legend]**

- Internet terminal available. インターネットが利用できるPCがある
- Wireless connection available. 無線LANでインターネットが利用できる
- No smoking area available. 店内禁煙か喫煙席あり
- Japanese-style seating available. 小上がり、座敷あり
- Disabled access available. バリアフリー設計
- English menu available. 英語メニューあり
- Take-out food available. テイクアウト可能
- Open year-round. 通年営業
- Credit cards accepted. クレジットカード使用可
- Cover charge. お通しあり
- English OK. 英語OK

All information is subject to change. 内容は予告なしに変更になる場合があります。



**大糸線時刻表 Oito Line Time Table**

白馬駅発 Hakuba Station Departure			糸魚川駅発 Itoigawa Station Departure		
6:56	11:39	15:49	15:16	16:49	20:13
↓	↓	↓	↓	↓	↓
南小谷駅着 Minamiotani Station Arrival			南小谷駅着 Minamiotani Station Arrival		
7:15	11:50	16:07	16:17	17:52	21:13
南小谷駅発 Minamiotani Station Departure			南小谷駅発 Minamiotani Station Departure		
7:39	12:00	16:24	16:20	17:55	21:28
↓	↓	↓	↓	↓	↓
糸魚川駅着 Itoigawa Station Arrival			白馬駅着 Hakuba Station Arrival		
8:35	12:56	17:21	16:38	18:13	21:44